Chapter 49

Realizes
Bathump
Bathump
Bathump
WHY?
WHY-AM I IN ONE OF HIKARU SUZUKI'S OLD PICTURES?
"HOSHI-NO...!"
"YOU LOOKED JUST LIKE THE GIRL I'VE WANTED TO SEE FOR SO LONG."
"IT'S A GIRL I'VE LOVED FOR YEARS, SHE'S MY FIRST LOVE."
No, this is not me.
This girl is "Hoshino".

When we first met,
Hikaru Suzuki mistook me for this girl.
I CAN'T BELIEVE IT!
SHE LOOKS JUST LIKE ME....
HE-Y!
SNAP
GRIP
I BOUGHT SOME DRINKS.
TH-THANK YOU.
DOKUN
DOKUN
DOKUN

THERE'S A LITTLE BIT TIME LEFT BEFORE SUNSET,
DO YOU WANT TO GO LOOK AT THE DRAMA CLUB'S ACTING?
.....
...HEY!
HIKARU-SENPAI!
THE PICTURE IN YOUR CELL PHONE,

HARU
-KA!?
BOY'S BASKETBALL TEAM MEMBER
OH,
SHE'S A CUTE GIRL...
HUGS
SHOCK
!?

HARU-KA,
WHY ARE YOU...?
HIDE ME FOR A SEC...!!
かちり
HARU-KA
LET'S GO LOOK THROUGH THE FESTIVAL AND FIND LOVE TOGETHER!
no, no
DATE ME!!
うおおおお
where'd you go, Haruka?
I THINK THEY LEFT
へたん
Haa~
I OWE YOU ONE ...

YOU SURE ARE POPULAR AMONG GUYS!
THEN I WAS ABOUT TO GO OUT TO GET SOME CUSTOMERS AND THEN THEY STARTED CHASING AFTER ME.....
IF I GET CAUGHT I'LL BE SCREWED
WHY ARE YOU DRESSED LIKE THAT?
OUR CLASS IS DOING A CAFE SHOP AND
THEY SAID THIS SUITS ME AND PUT IT ON ME BY FORCE!
AHAHA!
AND IT SUITS YOU ANYWAYS .
IT' CUTE, IT'S CUTE!
laughs
GRRRRRRRR....
STOP TEASING ME SO MUCH ALREADY!
Wh

※THIS IS HOW SAYAKA SEES IT
いちゃいちゃ
ゴクッ
ぎゅっ
WHAT'S UP WITH THIS GUY!!
GLARE
SAY CUTE TO EVERY GIRL YOU SEE, HUH?
YOU....
WELL IT LOOKS LIKE I'M BEING A BOTHER,
I'LL TAKE MY LEAVE NOW
HE'S A GUY...
...EH?
THIS GUY'S MY KOUHAI AND HE'S ERIKA AOI'S BROTHER...
OH YEAH, I HAVEN'T INTRODUCED HIM TO YOU YET.
.....
UM,
WHAT'S WRONG?

UNSTABLE
軽音部
4:00~
HITS
WAIT A SECOND!
I'LL GO LOOK ON MY OWN..
IT'S OKAY,
WATCH OUT...!
EH?
HEY! WH-
ARE YOU OK!?
SFX HITS

Infirmary
IT'S JUST A MILD CONCUSSION.
HE'LL BE FINE AFTER HE RESTS,
HE SHOULD WAKE UP SOON.
THANK GOODNESS...
I'LL JUST GO REPORT THIS TO HIS HOMEROOM TEACHER,
JUST WATCH OVER HIM FOR ME
UM THANKS FOR CARRYING HIM IN HERE.
I'M SORRY FOR MISTAKING YOU AS A GIRL.
I DIDN'T THINK YOU WERE ERIKA AOI'S BROTHER...
IT'S ALRIGHT,
I HAVE THE SAME FACE AS MY SISTER'S, SO PEOPLE ALWAYS MISTAKE ME AS A GIRL.

ISN'T ERIKA AOI-SAN,
OVERSEAS FOR A WORK RIGHT NOW?
YEAH
SOME DIRECTOR FROM A FOREIGN COUNTRY HAS TAKEN LIKING IN HER OR SOMETHING LIKE THAT
....YOU SURE KNOW STUFF, HUH?
I'M A FAN!
EVEN THOUGH I HAVEN'T MET HER SINCE I ENTERED THE ENTERTAINMENT WORLD,
I'VE WATCHED MOST OF HER WORKS ...
EH,
YOU'RE A CELEBRITY?
AH,
NO...
SFX GRABS
がしっ
!?
HARUKA
WE'VE FINALLY CAUGHT YOU.
WE'RE NOT LETTING YOU GO NOW
GYAAA AAA
WOW
HE'S SO POPULAR.

Kyun
HM...
Ba-dump
THANKS FOR COVERING ME...
I'M SORRY.

kyun
Bu-dump
This person is always friendly
MAYBE BECAUSE I LOOK LIKE HIS GIRLFRIEND...?
WHAT SHOULD I DO?
MY HEART'S BEEN
ACHING REALLY BAD.

I HAVE A QUESTION TO ASK YOU.
HEY,
WHEN YOU OPEN YOUR EYES,
WILL YOU ANSWER IT?
("...KI-KUN
SUZUKI-KUN)
Hoshino ...?

"HUH?"
"WHY ARE YOU WEARING MIDDLE SCHOOL'S UNIFORM?"
WHY AM I WEARING THIS?
"WHAT ARE YOU TALKING ABOUT, SUZUKI-KUN?"
"SO SILLY."
Am I dream-ing?
Or was I dreaming the whole time?
AS LONG AS,
I CAN BE WITH MY BELOVED HOSHINO.
IT DOESN'T MATTER

Suki desu Suzuki-kun!!

Goodkid

Jumps
Dokn
Dokn
Dokn
....HM
HEY!! LET GO OF ME!!
MOLESTER!! PERVERT!!
kiss
!?
PUSHES OVER
WAI...
EH?
!?

HOSHINO

SFX: SLAPS
!?

I'M NOT,
I....?
??
...?
HUH...?
I'M NOT
YOUR BELOVED "HOSHINO" SAN...!!

SHOCKED
Eh?
...I SAW IT.
THE PICTURE IN YOUR PHONE...
THERE WAS A GIRL THAT LOOKED JUST LIKE ME.
SHE WAS WITH YOU, LOOKED LIKE YOU GUYS GOT ALONG VERY WELL.
SHOCKED

...N
I THOUGHT YOU WERE PRAISING ME IN THESE CLOTHING BUT,
"THE 2 PONYTAILS AND THE GLASSES TOO,"
BUT IT WAS ONLY BECAUSE I LOOKED JUST LIKE "HOSHINO".
"I LIKE THEM."
It wasn't me.
everything was dedicated to "Hoshino".
The sweet words, the kindness,
SFX THROWS
ALL THIS RUBBISH ...
WHAT...

DON'T
USE ME AS YOUR GIRL FRIEND'S SUBSTI-TUTE...!!

NO!!
HOSHINO IS...
WAI...
...N
Stops
Why am I so mad?
"HOSHINO"
IT'S THE FIRST TIME I HEARD,
A MIX OF LONGING AND LOVE.
THAT SWEET AND PAINFUL VOICE.
Why is it?

SO PAINFUL...
TIGHTENS GRIP
NO
I'M NOT USING YOU AS A SUBSTI-TUTE

SAYAKA...
YOU'RE "HOSHINO"

I WANTED TO SAY IT ALL...
ALL THE TRUTH, EVERY THING...
WcDonald's
ワクドナルド ハンバーガー
THIS IS OUR NEW-COMER, SHE'S WORK-ING AS A PART-TIMER, CHIHIRO ITOU-SAN.
NICE TO MEET YOU.
Few days later....

Whistle~
SO CUTE ♡
NICE TO MEET YOU TOO ♡♡
THANKS FOR INTRO-DUCING ME INTO THIS PART-TIME, AKI.
WE'RE GOING TO A TRAINING CAMP FOR BASKETBALL NEXT MONTH AND WE NEED MONEY, I OWE YOU ONE
EHEHE,
OUR SHOP HAS A GOOD ATMOSPHERE, SO IT'S FUN IN HERE!
IZUMI -SAN,
EVEN THOUGH YOU'VE JUST STARTED, COULD YOU TAKE THIS TO TABLE 5 IN THE 2ND FLOOR?
SURE!

AH, THAT LIP STICK.
ISN'T IT THE SAME ONE SAYAKA WAS WEARING IN THE CM, RIGHT?
"IF YOU WOULD LIKE, COULD WE BECOME FRIENDS?"
"W-WITH PLEASURE"
SAYAKA,
YOU'RE SUCH A BIG CELEBRITY NOW,
BUT YOU HAVEN'T CHANGED WHERE YOU'RE ALWAYS SHY AND CUTE.
FUFU,
I'M SO HAPPY ...

AND THEN,
IN YESTERDAY'S DRAMA, RYOUJI YAMANAKA WAS SO COOL-
3F
2F
I FELT SO JEALOUS OF THE PARTNER, SAYAKA, YOU KNOW WHAT I MEAN?
.....

SFX HUGS
LIAR!!
RECENTLY YOU'VE BEEN SPACING OUT ALL THE TIME!!
I'M LISTENING
YOU'RE NOT LISTENING TO ME AGAIN, ARE YOU!?
GRR, SHINOBU,
SHINOBU,
YOU DON'T LIKE ANOTHER GIRL, DO YOU?
THERE ISN'T.
STOP SAYING STUPID STUFF.
Grabs
!?
SFX GRRRR

WOW!
LOOK AT THAT HIGH SCHOOL COUPLE!
SO DARING ...
HEY,
STOP...

Suki Desu Suzuki-kun!!
Chapter 49
Raw Provider: Yuu-chan
Translation: Daniella
Proofreader: Akaru-ai
Cleaner: Goodkid
Type-Setter: Asagi
Quality Checker: Taka_Miaka
Chibi Manga

Goodkid

If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation

Chibi Manga is Looking For
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners
If you like to join, then Email us at
chibi_manga@ymail.com

At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members

Translators

Scanners

Reliable Editors

WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!

No.4

PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!

YES SIR!

PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND

♥ ♥ ♥

HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?

of course!

translator

ME ?

YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!

CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!

PLEASE!

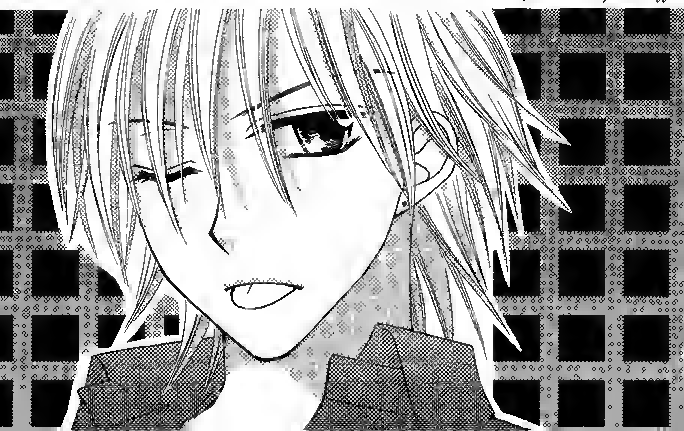
Recruiting Page

Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases? Then... why don't you help us?

Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English or is able to scan manga can email us at chibi_manga@ymail.com

We will be waiting for you ^^

Chibi Manga Staff



I'M NOT CRYING.

Chapter 50

Chatter
Chatter
Wh..

ANYWAY,
W
Why
is SHE here?
WHAT KIND OF SITUATION IS THIS?!

BUT WHY IS SHE ALWAYS WHERE I AM?
IS SHE SOME KIND OF AN ESPER?!
BUT...
IT'S NOT LIKE I HAVE TO APOLOGIZE TO HER, ANYWAYS...
.....
Sm
-ile
AH!
BUT PUT IT THERE
ENJOY!
2 WCBURGER PLEASE.
SORRY FOR THE WAIT.

SHE DIDN'T EVEN SAY ANYTHING ...
...WHAT?
To her,
Was I that kind of an existence?
SORRY, I'M LEAVING NOW.
YOU CAN HAVE THOSE
EH, HEY?!
IF I EAT 2 WCBURGERS, I'LL GET FAT!
SHINO -BU!!

SFX BREAKS
AH!
HEY... CHIHIRO-SAN!?
Please don't break the trays.
SO-SORRY...
WHAT'S WRONG WITH ME...?

SFX: HITS
AND THEN-
SORRY FOR THE WAIT.
2 HOT COFFEES,
Ra-ta-ta
SFX: SPLASH
KYAAA

EH...

I-
I'M FINE ...
HA
YOU OKAY!?
.....
CUSTOMER, ARE YOU ALL RIGHT?
IT'S OKAY!
WE SHOULD IMMEDIATELY
IT'S NOTHING.
I'M LEAVING NOW.

IS HE OKAY?
I'M PRETTY SURE HE'S HURT THOUGH
Ba-dump
Ba-dump
SHINO -BU...
Ba-dump
.....

Kachi
HM
Kachi
Kachi
Kachi
Around that time
"I'M NOT YOUR BELOVED HOSHINO -SAN"
"DON'T USE ME AS YOUR GIRL FRIEND'S SUBSTITUTE!"
"I'M SORRY ABOUT THE OTHER DAY..."
"BUT THAT WAS A MISUNDER STANDING AND "
"THE OTHER DAY, I WAS HALF-ASLEEP AND I DID SOMETHING VERY RUDE"
EVERYTHING I SAY SOUNDS JUST LIKE AN EXCUSE!!
AH- THAT'S NOT IT!!

I...
That's not it Hoshino!
WHAT...
COME AND WRITE ME AN EXCUSE.
WE'RE STARTING SOON.
SAYAKA!
AH
OKAY
THERE WASN'T A...
No New Messages
TEXT TODAY EITHER ....

Swollen
Swollen
DAMN IT...
WHY?
DID I JUMP IN...
.....

SHINOBU -SAMA,
YOU HAVE A VISITOR.
!?
EAR- LIER ...
THANKS FOR COVERING FOR ME EARLIER.
STARTLED
UMM...
SORRY FOR COMING SO SUDDENLY.
I WANTED TO TREAT YOUR INJURY,
MEDICINE... SO I WENT TO BUY MEDICINES.

EVEN IF YOU SAY THAT
THERE'S NO INJURY FOR ME TO TREAT,
NOW LEAVE.
Swollen
Swollen
IT'S ALL RED.
WE SHOULD COOL IT DOWN...
SFX: HIT.S
MAD
DON'T BOTHER.
N
THIS DOESN'T CONCERN YOU.
I'VE ALREADY TOLD YOU, SO JUST LEAVE!!
OF COURSE, IT CONCERNS ME!!
YOU GOT INJURED BECAUSE OF ME!
I CAN'T JUST...

GRABS
BECAUSE I GOT HURT COVER -ING YOU,
SO YOU'RE CONSCIENCE ACHES?
YOU HYPO -CRITE...
KYAA...
SFX PUSHES OVER

IF YOU REALLY FEEL GUILTY,
THEN COMFORT ME WITH YOUR BODY!
COMING TO A GUY'S ROOM ALONE,
DO YOU KNOW WHAT DOES THAT MEANS?

SFX RIPS
SHINO-BU!?
NO...
SFX GRABS
GH!!
I'll let you know,
YOUR HALF-ASSED KINDNESS,
HOW IT'S AFFECTED,
MY GOUGE WOUND!
N...
N...

N...
NN...
NN...
GRAB
Breathes
STO...
NN
NN....

THIS ROUGH AND USED TO KISS...
Scared...
I'm scared
COLD EYES THAT FEELS EMPTY,
THE SHINOBU'S KISS I KNOW WAS
"I THINK THIS IS THE HAPPIEST MOMENT OF MY LIFE."
GENTLE SOMETIMES CONFUSED...
The Shinobu from that time...
is no longer...

GET OUT!
N
EH?
I DON'T EVEN FEEL LIKE HOLDING YOU!
SFX: SHOCK
ビリリリ
SO LEAVE ALREADY!!

GRABS
RUNS
N...

Don't give me those half-assed feeling!
Both of us will just suffer!
THIS INJURY IS NOTHING
COMPARED TO THAT WOUND YOU LEFT ME THAT DAY!
It hasn't
healed ever since, and I've been festering!!

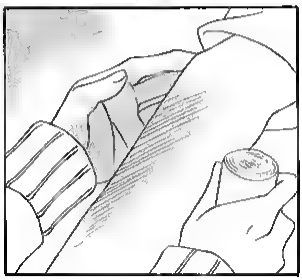
AVE...
YOU...
NO
D-DIDN'T YOU LE...

I'M TOO WORRIED...
I CAN'T LEAVE YOU...!!
HE SCARE'S ME BUT,
I'M TOO WORRIED...
SO I CAN'T JUST LEAVE...
IT'S LIKE A STRANGER AND HE SCARED ME...
ROUGH AND
The Shinobu right now is,

I KNOW THAT YOU HATE ME ...
THAT YOU NEVER WANT TO SEE MY FACE EVER AGAIN...
I WON'T EVER APPEAR IN FRONT OF YOU SO...
PLEASE,
LET ME TREAT YOUR INJURY...!!

But
BUT,
THE ABJECT ME,
MY VOICE, MY BODY,
THEY WON'T STOP TREMBLING.
TSK
...10 MINUTES.
I'LL GIVE YOU 10 MINUTES.
YOU MUST LEAVE WHEN YOU'RE DONE.

.....
IT LOOKS PAINFUL.
IT'S ALL RED AND SWOLLEN...



gentle breeze
.....

.....
SHINOBU'S HANDS...
THEY'RE BIG NOW,
THEY'RE A "MAN'S HAND"...

EVEN IF I STRUGGLE, I CAN'T DO ANYTHING...
REALLY STRONG ARMS...
BIG BODY,
THE SHINOBU I USED TO KNOW...
HE'S NOT,
His hair,
It got longer....

SFX: GRAB
!?
WHA...

WHAT DO YOU WANT ALL OF A SUDDEN ...?
"I'LL TELL YOU SOMETHING GOOD, CHIHIRO -SAMA"
"WHEN YOUNG MASTER SHINOBU GETS HAPPY, HIS EARS WIGGLE"
SFX. SLAPS
STOP!
FINISH IT ALREADY !!
M-
MY BAD.
Ba-dump
Ba-dump
Ba-dump

"WHEN HE'S HAPPY"...
What should I do?

I FEEL LIKE MY BODY TEMPERATURE SUDDENLY GOT HIGHER!!
HOT...

Who still hasn't sent the text
CRAP! I NEED TO HURRY!
EH?! VOLUME 10 ALREADY ENDED!?
Wait for me 'till volume 11, Hoshino!!

Suki Desu Suzuki-kun!!
Chapter 50
Raw Provider: Yuu-chan
Translation: Daniella
Proofreader: Shin_leal3
Cleaner: Goodkid
Type-Setter: Asagi
Quality Checker: Taka_Miaka
Chibi Manga

If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation

Chibi Manga is Looking For
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners
If you like to join, then Email us at
chibi_manga@ymail.com

At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members

Translators

Scanners

Reliable Editors

WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!

No.4

PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!

YES SIR!

PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND

♥ ♥ ♥

HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?

of course!

translator

ME ?

YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!

CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!

PLEASE!

Recruiting Page

Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases? Then... why don't you help us?

Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English or is able to scan manga can email us at chibi_manga@ymail.com

We will be waiting for you ^^

Chibi Manga Staff